



VC2000L

Πρωτότυπο οδηγίων χρήσης Izvirna navodila
Izvorni upute
Pôvodný návod na použitiePůvodní návod k
používáníInstrukcja oryginalna

107419572 – 2020-02-12

Originalbetriebsanleitung
Original Operating Instructions
Notice d'utilisation d'origine
Oorspronkelijke Gebruiksaanwijzing
Istruzioni originali
Original driftsinstruks
Bruksanvisning i original
Original bruksanvisning
Alkuperäiset ohjeet
Manual original
Instruções de operação original



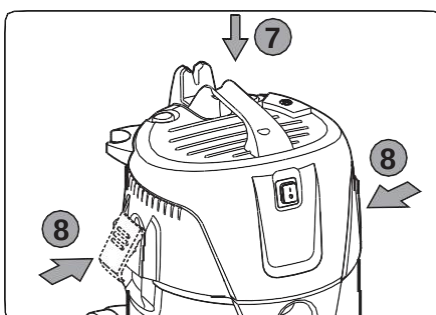
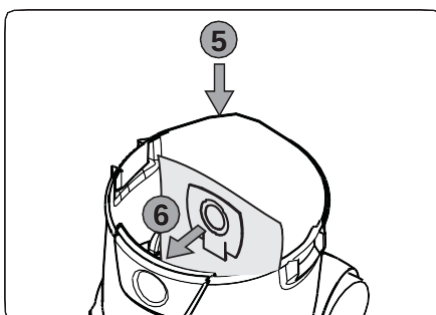
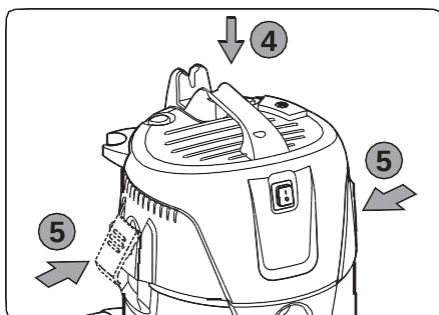
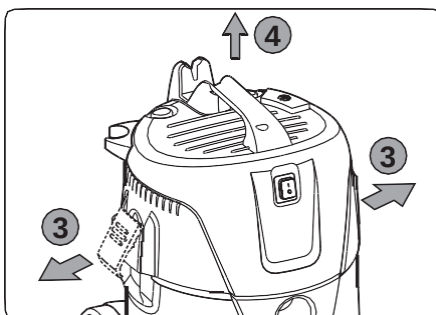
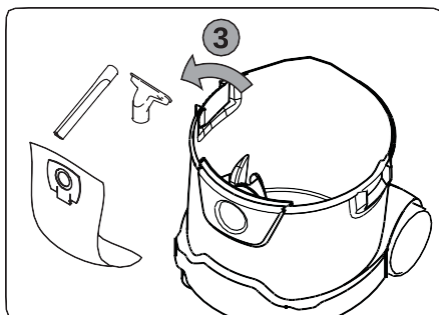
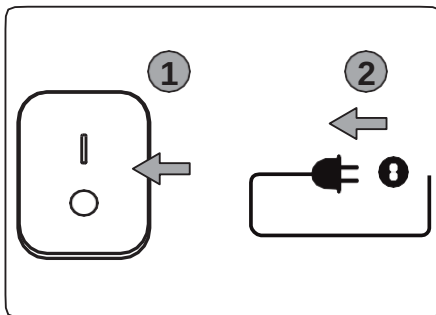
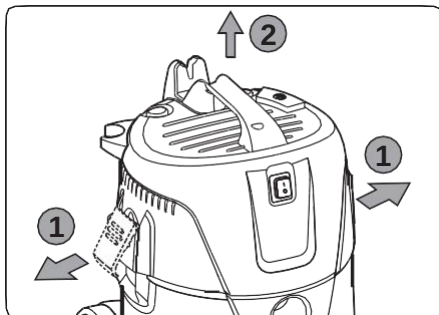
Udhëzimet origjinale
Оригинално упатство за употреба
Првобитна упутства
Оригінальні інструкції
Пайдалану нѣсцаулыґы
原始指令
TQFeç'T 'f□efeГ

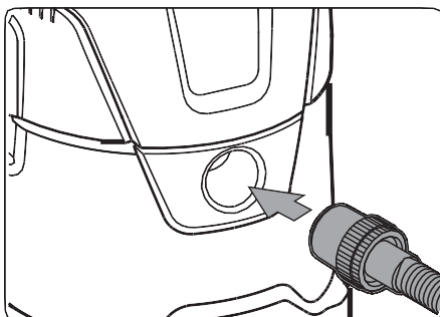
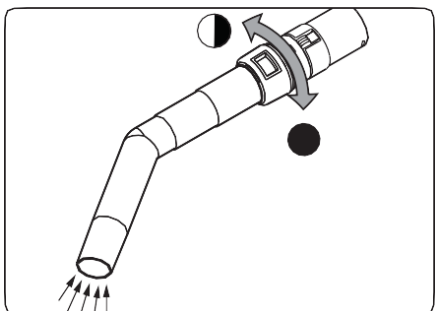
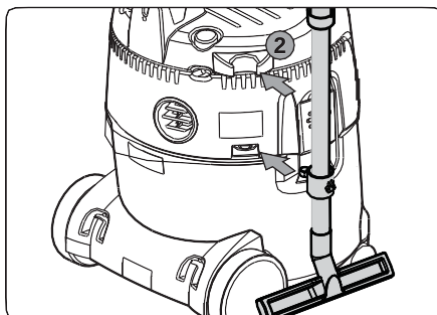
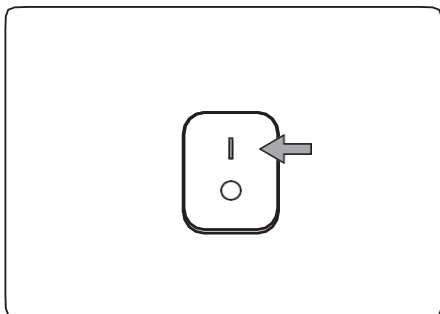
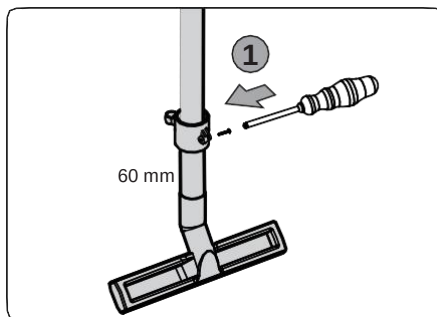
Eredeti
használati
utasítás
Original
instrucțiun
i
Оригинал
на
инструкци
я
Оригинал
ьные
инструкци
и
Algupäran
e
kasutusju
hend
Instrukcija
s
oriģinālval
odā
Originali
instrukcija

A1*)

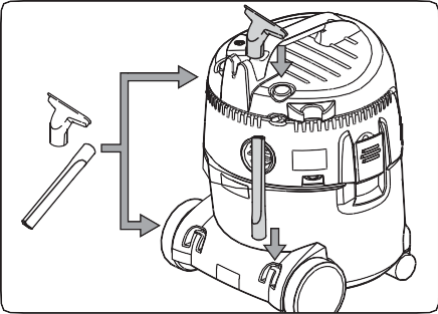


A2

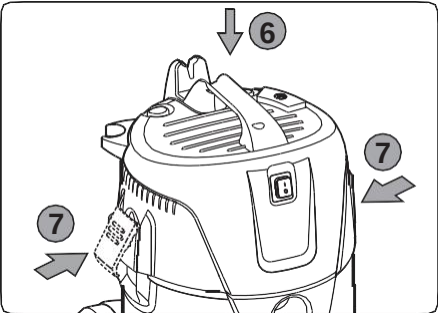
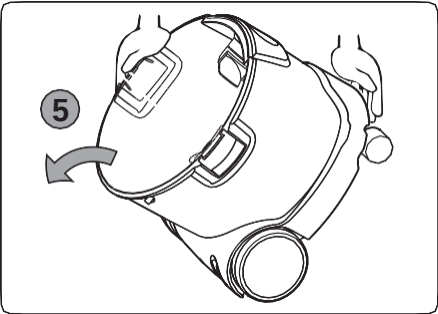
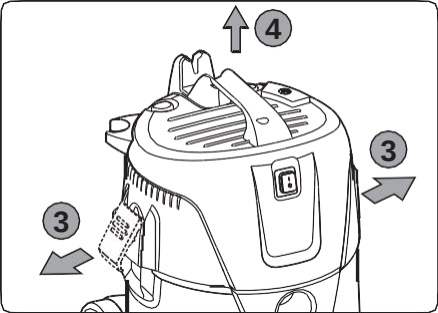
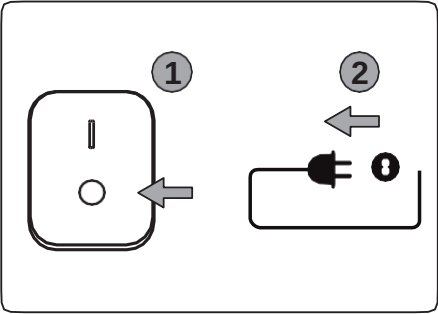


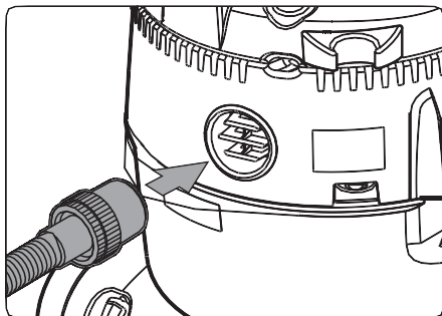
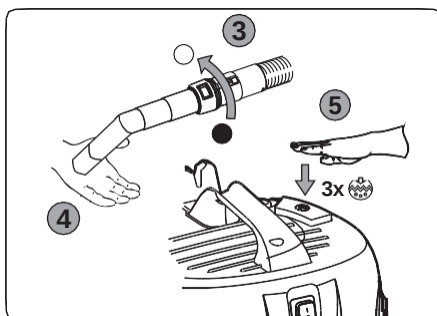
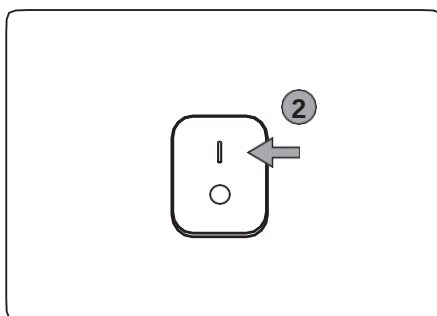
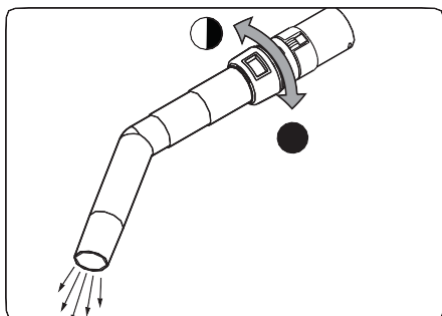
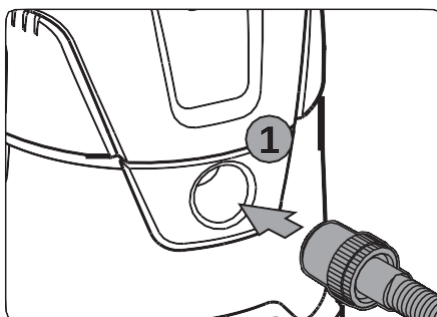
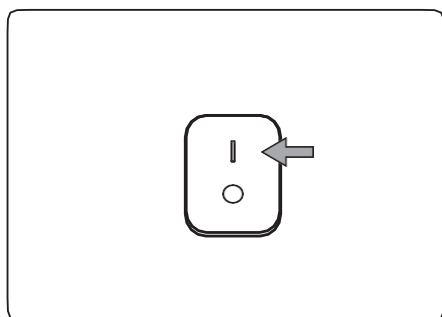
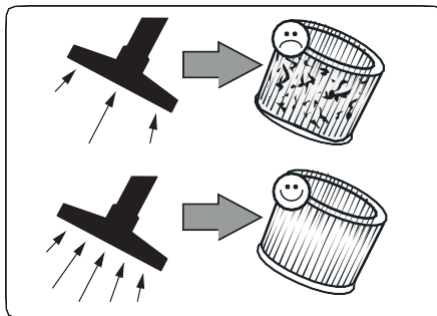
A3^{*)}A4^{*)}

A5^{*)}

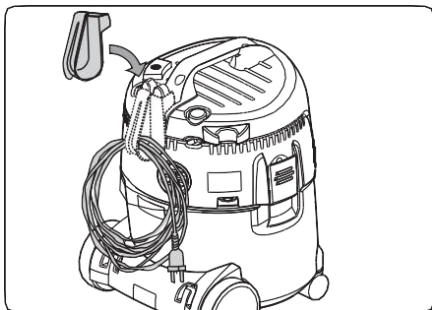


B1^{*)}

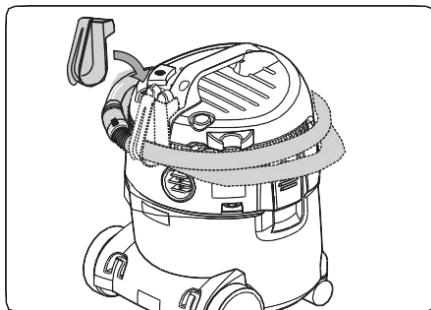


B2^{*)}B3^{*)}

B4^{*)}



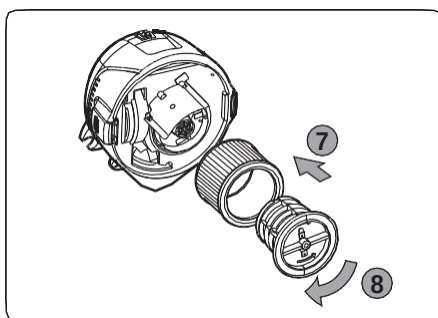
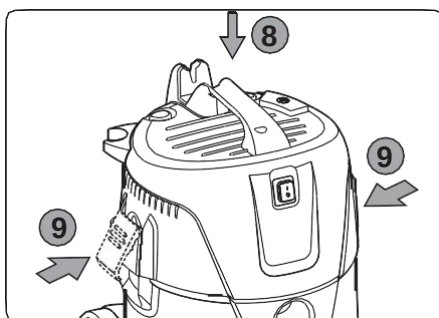
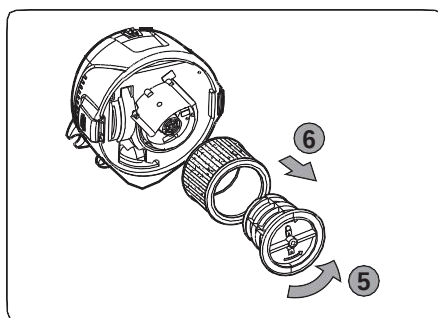
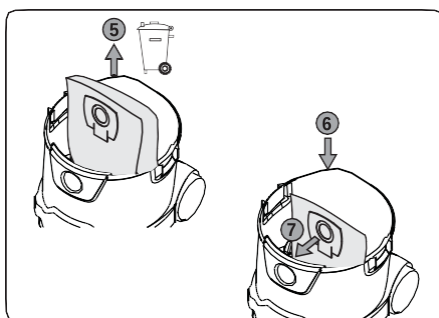
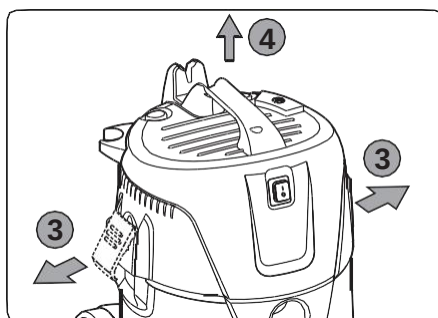
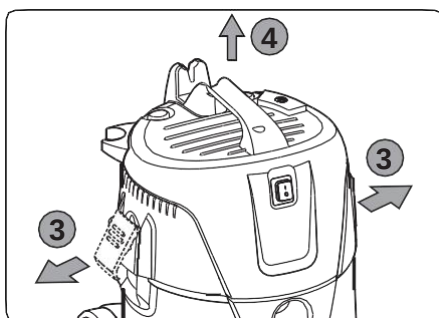
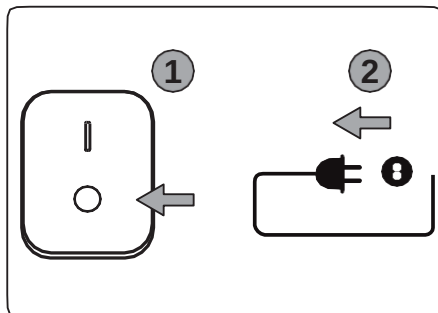
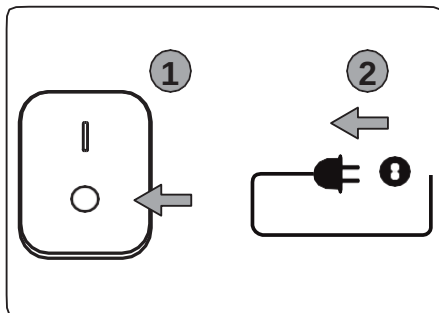
B5^{*)}



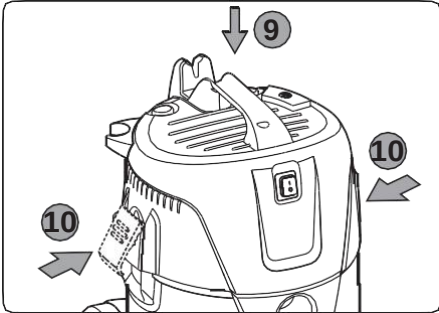
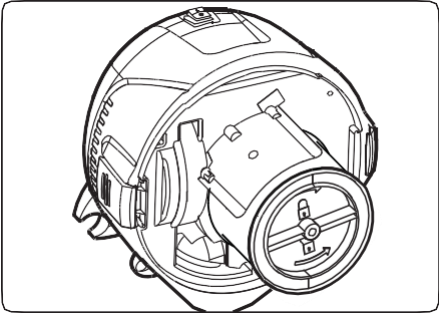
C1

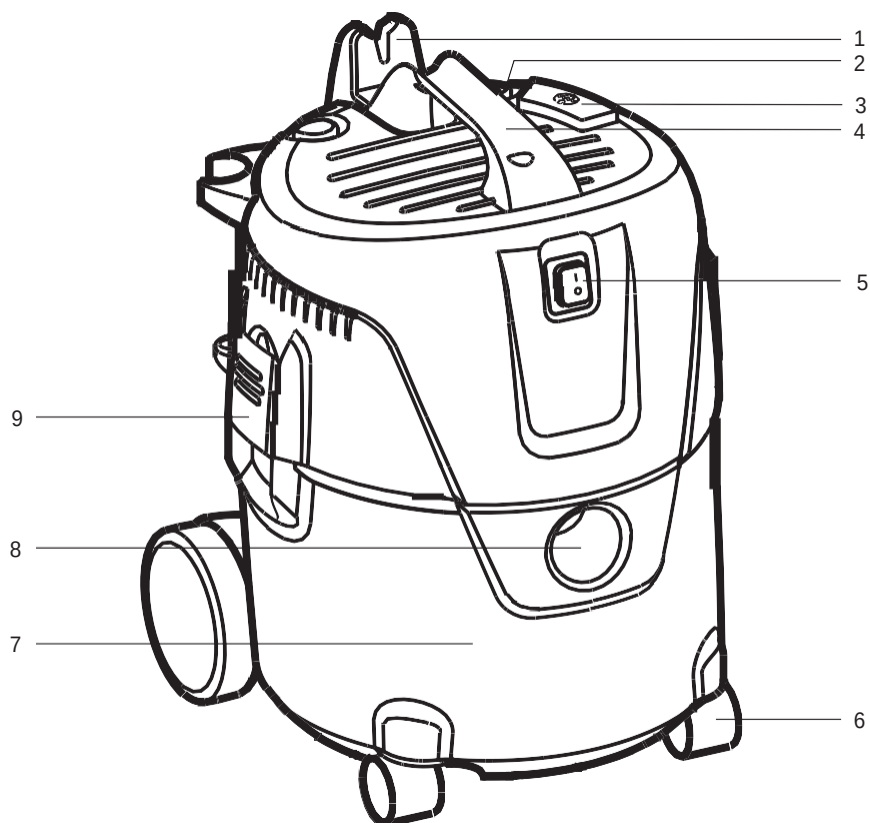


C2



C2





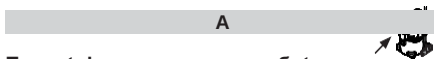
Краткое руководство

Компоненты устройства

- 1 Крюк для шланга
- 2 Положение принадлежностей
- 3 Push&Clean
- 4 Ручка
- 5 Переключатель
- 6 Самоориентирующееся колесо
- 7 Кофейер
- 8 Впускной фитинг
- 9 Защёлка

Краткое иллюстрированное руководство

В данном кратком иллюстрированном руководстве приведены рекомендации по запуску, эксплуатации и хранению устройства. Руководство разделено на 3 раздела, каждый из которых соответствует определённому символу:



Подготовка пылесоса к работе

- A1 - Извлечение принадлежностей A2 - Установка мешочного фильтра A3 - Установка шланга
A4 - Крепление трубы
A5 - Размещение принадлежностей



Контроль и эксплуатация

- B1 - Чистка мусоросборника B2 - Функция выдувания
B3 - Система полуавтоматической очистки фильтра Push&Clean
B4 - Хранение шлангов
B5 - Хранение шланга



Замена деталей

- C1 - Замена мешочного фильтра C2 - Замена фильтра

Содержание

1 Указания по технике безопасности ... 204	
1.1 Используемые символы	204
1.2 Указания по использованию	204
1.3 Назначение и область применения	204
1.4 Электрическое соединение	205
1.5 Удлинительный шнур	205
1.6 Гарантийные обязательства	205
1.7 Важные предупреждения.....	205
1.8 Элементы с двойной изоляцией.....	207
2 Риски	208
2.1 Электрооборудование	208
2.2 Сбор жидкостей	208
2.3 Опасная пыль	209
2.4 Запасные части и принадлежности	209
2.5 Использование в легко воспламеняемой и взрывоопасной среде	209
2.6 Функция выдува	210
3 Управление и эксплуатация	210
3.1 Запуск и эксплуатация	210
3.2 Очистка фильтрующего элемента – Push&Clean.....	210
3.3 Влажная уборка.....	210
3.4 Сбор сухого материала	211
4 После использования	211
4.1 После использования	211
4.2 Транспортировка	211
4.3 Хранение.....	211
4.4 Утилизация машины.....	211
5 Техническое обслуживание	212
5.1 Регулярное техническое обслуживание и проверка	212
5.2 Техническое обслуживание	212
6 Дополнительная информация	212
6.1 Декларация о соответствии требованиям ЕС	212
6.2 Технические характеристики	213

D
GB
F
NL
I
N
S
DK
FI
E
P
GR
SLO
HR
SK
CZ
PL
H
RO
BG
RUS
KAZ
EST
LV
LT
AL
MK
SR
UK
ZH
AR

1 Указания по технике безопасности



Перед вводом пылесоса в эксплуатацию обязательно прочтите эту инструкцию и храните её в легкодоступном месте.

Техническая поддержка

Дополнительная информация доступна на нашем официальном сайте по адресу www.makita.com.

При возникновении вопросов обратитесь в местное представительство Makita.

Смотрите на обратной стороне.

1.1 Используемые символы

ОПАСНО!

 Опасность, которая приводит к серьёзным или неизлечимым травмам, либо к смерти.

ВНИМАНИЕ!

 Опасность, которая может привести к серьёзным травмам или смерти.

ОСТОРОЖНО!

 Опасность, которая может привести к менее серьёзным травмам и повреждениям.

1.2 Указания по использованию

Устройство должно:

- использоваться только обученными лицами, которым поручена соответствующая работа;
- эксплуатироваться под присмотром

Данное оборудование не предназначено для использования людьми (в том числе, детьми) с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, а также не имеющими необходимых знаний и опыта.

Дети не должны играть с устройством.

Разрешается применять только безопасные методы работы.

Запрещено использовать устройство без фильтра.

В следующих случаях требуется выключить устройство и отключить от сети:

- перед очисткой и техническим обслуживанием;
- перед заменой компонента;
- перед заменой насадок;
- при возникновении дыма или утечке жидкости.

В дополнение к инструкциям по эксплуатации и местными правилами техники безопасности, необходимо соблюдать общепринятые требования по безопасности и надлежащему использованию.

Перед началом работы персонал должен пройти инструктаж по следующим темам:

- эксплуатация устройства;
- риски, связанные с собираемым материалом;
- безопасная утилизация собранного материала

1.3 Назначение и область применения

Этот мобильный пылесос спроектирован и тщательно протестирован. Он обеспечивает стабильную и безопасную работу при условии соблюдения следующих инструкций.

Данное устройство предназначено для аренды и коммерческого использования в магазинах, школах, больницах, магазинах, офисах и других зданиях.

Для исключения несчастных случаев требуется обеспечить надлежащую эксплуатацию устройства использующим его лицом.

НЕОБХОДИМО ПРОЧИТАТЬ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ И СЛЕДОВАТЬ ИМ.

Данное устройство подходит для уборки сухой горючей пыли и жидкостей.

Любое другое использование является использованием не по назначению. Производитель не несёт ответственности за ущерб, возникший вследствие нецелевого использования устройства. Все риски, вытекающие из такого использования, ложатся исключительно на пользователя. Целевое использование подразумевает также надлежащую эксплуатацию, техническое обслуживание и ремонт в соответствии с указаниями производителя.

Устройство может использоваться для сбора сухой негорючей пыли и жидкостей, а также опасной пыли с ОВРМ (ограничением по воздействию на рабочем месте) $> 1 \text{ мг/м}^3$. Класс L (IEC 60335-2-69).



Фильтрующий материал устройств, работающих с пылью класса L, протестирован. Максимальная степень проникновения – 1 %, особых требований по утилизации нет.

Если воздух из пылесоса направляется в помещение, необходимо обеспечить соответствующую вентиляцию (L). Перед использованием необходимо обеспечить соблюдение национальных предписаний.

1.4 Электрическое соединение

Рекомендуется подключать устройство через выключатель автоматического тока.

Необходимо соблюдать класс Защиты при установке электрооборудования (розетки, штепсели, соединения) и прокладке удлинительного шнура.

Необходимо обеспечить водонепроницаемость всех наконечников и трубчатых защитных устройств и удлинительных шнуров.

1.5 Удлинительный шнур

Разрешается использовать только удлинительные шнуры, одобренные производителем, или более высокого качества.

При использовании удлинительного шнура необходимо проверить минимальное сечение.

Длина шнура	Сечение	
	< 16 A	< 25 A
до 20 м	1,5 mm ²	2,5 mm ²
20–50 м	2,5 mm ²	4,0 mm ²

1.6 Гарантийные обязательства

Гарантийные обязательства основаны на общих правилах ведения коммерческой деятельности.

При несанкционированном изменении устройства, использовании непредназначенных щеток, а также использовании устройства не по назначению ответственность производителя за возникшие повреждения исключается.

1.7 Важные предупреждения

ВНИМАНИЕ!



Чтобы уменьшить опасность возгорания, поражения электрическим током и травм, необходимо прочитывать указания по технике безопасности, предупреждающие надписи и следовать им. Это устройство не предназначено для использования при эксплуатации в соответствии с указаниями. В случае повреждения электрических или механических компонентов, чтобы избежать травм и повреждения оборудования, перед дальнейшей эксплуатацией устройство и (или) его принадлежности должны быть отремонтированы компетентными специалистами технической службы или изготовителем.

Не оставляйте устройство включенным в сеть. Отключите устройство от сети по окончании эксплуатации или перед техническим обслуживанием.

Допускается только переносное использование устройства в помещении.

¹⁾ Опция, зависит от модели

НельЗя использо́вать устрой-ство с побреждённым шу- ром или билкой. При отклю- чении от сети необходимо удерживать штепсель, а не шнур. Не трогайте билку или устройство токрыми руками.Перед отключением от сети необходимо выключить все элементы управления.

НельЗя тащить или носить устройство За шнур, использо- вать шнур вместо ручки, прищеплять шнур две- рью или перегибать вокруг острых поверхностей или углов. НельЗя перемещать устройство по шнуру. Следу-ет избeгать соприкосновения шнура с горячими поверхно- стями.

Следует избeгать попадания волос, одежды, пальцев или других частей тела в отбер- стия и подвижные детали устройства. Запрещено по- мешать какие-либо объекты в отберстия или использо- вать устройство с перекры- тыми отберстиями. Необхо- димо следить, чтобы в от- берстия не попадала пыль, волосы или другие объекты,способные замедлить воз- душный поток.

НельЗя использо́вать устрой-ство в помещения при низкой температуре.

Не используйте данное устройство для уборки горя- чих или легко воспламеняю-щихся жидкостей и топлива. Не применяйте его в местахх присытствия.

Не используйте данное устройство для уборки горя- щих или дытящихся предме-тов, включая сигареты, спич- ки и горячую Золу.

Требуется особая осторож- ность при очистки лестницы.

НельЗя использо́вать устрой-ство без фильтров.

Если устройство не работает надлежащим образом, было уроено, повреждено, нахо- дилось в помещения или погружено в воду, следует обратиться в техникускую службу или к дилеру.

При вытекании пены или жидкости устройство следу-ет немедленно выключить и опорожнить бак.

Данное устройство нель- Зя использо́вать в качестве водяного насоса. Данное устройство преднаЗначено

для уборки паровоздушных и водяных стесей.

Необходимо обеспечить правильное заземление кабеля питания от сети. Штепсельная розетка и удлинительный шнур должны быть снабжены проводом защитного заземления.

Необходимо обеспечить хорошую вентиляцию рабочего места.

Нельзя использовать данное устройство в качестве лестницы или стремянки. Оно может опрокинуться и выйти из строя. Травмоопасно.

1.8 Элементы с двойной изоляцией

ОСТОРОЖНО

 Использовать в соответствии с указаниями данного руководства и только с рекомендованными производителем аксессуарами.

ПЕРЕД ВКЛЮЧЕНИЕМ ПЫЛЕСОСА В РОЗЕТКУ убедитесь, что номинальное напряжение на табличке с техническими данными не превышает 10 % фактического напряжения.

Данное устройство поставляется с двойной изоляцией. Используйте только идентичные запасные детали. См. указания по обслуживанию устройств с двойной изоляцией.

В устройствах с двойной изоляцией заземление отсутствует. В этом случае монтировать заземление не требуется. При обслуживании систем с двойной изоляцией необходимы особая осторожность и специальные знания, такие работы должен выполнять только квалифицированный персонал. Запасные части должны быть идентичны тем, которые они заменяют. Устройство с двойной изоляцией обозначается надписями «DOUBLE INSULATION» или «DOUBLE INSULATED». Также может использоваться символ (квадрат в квадрате).

Устройство оснащается специальным шнуром, который в случае повреждения должен быть заменен шнуром того же типа. Шнуры имеются в официальных центрах обслуживания и у

^{*)} Опция, Зависит от модели

дилеров, их Замена должен
выполнять обученный персо-нал.

2 Риски

2.1 Электрооборудование

ОПАСНО!

 В верхней части устрой-
ства имеются находящи-
еся под напряжением компо-
ненты.
Непосредственный контакт с
компонентами под напря-
жением может стать причи-
ной серьезных травм и
даже смерти.
1. Не допускайте попадания воды
на верхнюю часть
устройства.

ОПАСНО!

 Неисправность и по-
вреждение шнура пита-
ния могут стать причиной удара
током.
Непосредственный контакт с
неисправным или повреж-
дённым шнуром питания мо-
жет стать причиной серьёз-
ных травм и
даже смерти.

1. Требуется осторожность,
чтобы не повредить сило-

вой кабель электропита-
ния, например, переехав, потянув или
передавив его.
2. Необходимо регулярно
проверять состояние шну-
ров питания на наличие повреждений
или признаков старения.
3. Во избежание несчастно-
го случая повреждённый шнур
питания подлежит замене
авторизованным
дистрибьютором компании Makita
или другим квали-
фицированным специали-
стом.
4. Ни при каких обстоятель-
ствах не
оборачивайте шнур питания
вокруг пальцев или другой части
тела.

2.2 Сбор жидкостей

ОСТОРОЖНО!

 Не использовать для сбора
легко воспламеня-
ющихся жидкостей
1. Перед началом сбора жидкости
следует обяза-
тельно
проверить исправ-
ность работы
поплавок или ограничителя уровня
воды.

2. Рекомендуется использовать отдельного фильтрующего элемента или фильтровой сетки.
3. При появлении пены следует немедленно остановить работу и опорожнить бак.

2.3 Опасная пыль

ВНИМАНИЕ!

 Всасывание опасных веществ может привести к тяжёлым и даже смертельным травмам.

1. Нельзя собирать следующие вещества:
 - горячие объекты (тлеющие сигареты, горячую Зола и т.д.),
 - горючие, взрывоопасные и агрессивные жидкости (напр., бензин, растворители, кислоты, щёлочи и т.п.),
 - горючую, взрывоопасную пыль (напр., магниевую, алюминиевую пыль и т.д.).

2.4 Запасные части и принадлежности

ОСТОРОЖНО!

 Использование неоригинальных Запасных частей, щётки и дополнительных принадлежностей может привести к скачкам на безопасности и функциях оборудования.

1. Используйте только Запасные части и принадлежности компании Makita. Ниже приведены Запасные части, способные повлиять на безопасность оператора и функции оборудования.

Описание	Артикул
Воздушный фильтр, 5 шт.	P-70219
Флисовый мешочный фильтр, 5 шт.	P-72899
Мешок для утилизации, 5 шт.	P-70297

2.5 Использование в легко воспламеняемой и взрывоопасной среде

ОСТОРОЖНО!

 Данное устройство не предназначено для использования в легко воспламеняемой или взрывоопасной среде или в местах, где

D
GB
F
NL
I
N
S
DK
FI
E
P
GR
SLO
HR
SK
CZ
PL
H
RO
BG
RUS
KAZ
EST
LV
LT
AL
MK
SR
UK
ZH
AR

из-за летучих жидкостей, горючего газа или испарений высок риск возникновения такой среды.

2.6 Функция выдува

ОСТОРОЖНО!

 Пылесос оснащён функцией выдува воздуха (воздуходувки). Контролируйте направление потока выдуваемого воздуха в закрытых помещениях. Перед использованием функции выдува воздуха убедитесь, что шланг чист. Выдуваемая пыль может быть опасна для здоровья окружающих.

3 Управление и эксплуатация

ОСТОРОЖНО!

 Предупреждение при подключении к сети с несоблюдающим напряжением.

Несоблюдающее напряжение сети может стать причиной повреждения подключаемых устройств.

- 1. Напряжение источника питания должно соответствовать характеристикам, указанным на табличке с техническими данными.

3.1 Запуск и эксплуатация

- 1. Электрический выключатель должен быть в положении «0» (выкл.).
- 2. Проверить наличие в устройстве соответствующих фильтров.

- 3. Подсоединить всасывающий шланг, вставив в наконечник, пока он надёжно не зафиксируется на месте.
- 4. Затем подсоединить трубки с ручкой. Подсоединить трубки.
- 5. Прикрепить к трубке подходящую насадку. Выбрать насадку в зависимости от собираемого материала.
- 6. Вставить вилку в соответствующую розетку электросети.
- 7. Запустить двигатель, переместив переключатель в положение «I».

	I: Запуск устройства
	0: Остановка устройства

3.2 Очистка фильтрующего элемента – Push&Clean

Если мощность всасывания снижается:

- 1. Включите пылесос.
- 2. Закройте ладонью отверстие сопла или всасывающего шланга.
- 3. Нажмите кнопку для очистки фильтра три раза, при этом удерживая её не менее 2-х секунд. В результате этого фильтрующие элементы воздушного фильтра очищаются от осевшей на них пыли за счёт создаваемого потока воздуха.
- 4. Если мощность всасывания остаётся слишком низкой после очистки фильтра, замените фильтр.

3.3 Влажная уборка

ОСТОРОЖНО!

 Устройство оборудовано системой контроля, которая перекрывает поток воздуха при достижении максимальной влажности.

- 1. В этом случае устройство требуется выключить.
- 2. Отключить от сети и опорожнить контейнер.
- 3. Запрещено собирать жидкость, если не установлены фильтр и система контроля уборки.
- 4. Не использовать для сбора легко воспламеняющихся жидкостей.
- 5. Перед началом сбора жидкости следует проверить исправность системы контроля уборки.

- При появлении пены следует немедленно остановить работу и опорожнить бак.
- Следует регулярно очищать систему контроля уробня и проверять её на отсутствие повреждений.

Перед опорожнением контейнера требуется отключить устройство от электросети. Потянув в стороны, разблокировать защёлки и освободить верхнюю часть с двигателем. Снять верхнюю часть с двигателем с контейнера. После сбора жидкости всегда требуется опорожнять и очищать контейнер и систему контроля уробня.

Опорожнить контейнер, наклонив назад или в сторону: вылить жидкость в сточную канализацию в полу или другой отвод.

Установить верхнюю часть с двигателем на контейнер, Закрепить защёлками.

В результате резких манёвров может быть ошибочно активирована система контроля уробня жидкости. В этом случае требуется выключить устройство и подождать 3 секунды. Система вернётся в исходное состояние, и можно будет продолжить работу.

3.4 Сбор сухого материала

ОСТОРОЖНО!



Сбор опасных для окружающей среды материалов.

Собранные материалы могут представлять угрозу для окружающей среды.

- Необходимо утилизировать собранные загрязнения в соответствии с требованиями законодательства.

После проведения сухой уборки, перед опорожнением устройство следует отключить от электросети. Потянув в стороны, разблокировать защёлки и освободить верхнюю часть с двигателем. Снять верхнюю часть с двигателем с контейнера.

Фильтр: проверить. Фильтр можно потрясти, очистить щёткой или промыть. Перед возобновлением сбора пыли требуется подождать, пока фильтр высохнет.

Мешочный фильтр: проверять степень заполнения. При необходимости заменить пылевой мешок. Извлечь старый пылевой

мешок. Для установки нового пылевого мешка необходимо вставить во вход устройства картонный элемент с резиновой мембраной. Резиновая мембрана должна расположиться на возвышении на входе.

После опорожнения. Установить верхнюю часть с двигателем на контейнер и Закрепить защёлками. Нельзя собирать сухой материал, если не установлен фильтр. Эффективность всасывания зависит от размера и количества фильтра и пылевого мешка, поэтому рекомендуется использовать только оригинальные компоненты.

4 После использования устройства

4.1 После использования

Неиспользуемое устройство требуется отключить от электросети. Сбросить шнур (часть от устройства). Шнур можно обернуть вокруг верхней части с двигателем, сбросить на контейнер, поместить на крючок или крепёжные устройства. В некоторых моделях предусмотрено место для хранения принадлежностей.

4.2 Транспортировка

- Перед транспортировкой устройства требуется закрыть все затки.
- Не наклонять устройство, если в баке для загрязнений имеется жидкость.
- Нельзя наклонять устройство крюком с помощью крапа.

4.3 Хранение

ОСТОРОЖНО!



Устройство следует хранить в сухом месте, защищённом от дождя и мороза. Устройство должно храниться только в помещении.

4.4 Утилизация машины

Вышедшее из эксплуатации устройство необходимо привести в нерабочее состояние.

- Обесточить устройство.
- Обрезать шнур питания.
- Не утилизировать вместе с бытовым мусором.

¹⁾ Опция, Зависит от модели



Согласно европейской директиве 2012/19/EU о пришедших в негодность электрических и электронных приборов, бывшие в употреблении электроприборы подлежат сбору отдельно от остального мусора с передачей на переработку при соблюдении природоохранных нормативов.

5 Техническое обслуживание

5.1 Регулярное техническое обслуживание и проверка

Регулярное техническое обслуживание и проверку работоспособности устройства должны выполнять должным образом обученные сотрудники в полном соответствии с требованиями законодательствами и другими нормами. В частности, необходимо проводить регулярные и достаточно частые проверки целостности заземления, сопротивления изоляции и состояния гибких кабелей.

В случае выявления каких бы то ни было дефектов НЕОБХОДИМО прекратить использование устройства до окончания полной проверки и ремонта, проведенных уполномоченным обслуживающим персоналом.

Не реже одного раза в год специалист технической службы компании Makita или инструктированное лицо должны проводить техническую проверку устройства, включая фильтры и механизмы управления, кроме того, следует проверять герметичность всей системы.

5.2 Техническое обслуживание

Перед проведением обслуживания отключить устройство от электросети. Перед эксплуатацией необходимо проверить соответствие частоты и напряжения электросети указанным на табличке данным.

Данное устройство предназначено для продолжительной работы в тяжелых условиях. Пылевые фильтры следует менять в зависимости от времени работы устройства. Для очистки контейнера используется сухая ткань с небольшим количеством распыленного средства для полирования.

Во время технического обслуживания и очистки необходимо обращаться с устройством таким образом, чтобы не возникла

опасность для обслуживающего персонала и других людей.

В области проведения обслуживания

- Использовать принудительную вентиляцию с фильтрацией
- Надевать защитную одежду

Очищать область проведения обслуживания таким образом, чтобы вредные вещества не попадали в окружающую среду.

При проведении работ по ремонту и обслуживанию все загрязненные компоненты, которые невозможно надлежащим образом очистить, должны быть:

- упакованы в герметичные пакеты,
- утилизированы в соответствии с действующими положениями.

За информацией по послепродажному обслуживанию следует обращаться к дилеру или региональному сервисному представителю Makita. Смотрите на обратной стороне.

6 Дополнительная информация

6.1 Декларация о соответствии требованиям ЕС

Мы, как производитель с юридическим адресом

Makita Europe N.V.
Jan-Baptist Vinkstraat 2
3070 Kortenberg
BELGIUM

авторизован Hiroshi Tsujimura для составления технического файла и Заявляет под нашу исключительную ответственность, что продукт соответствует соответствующим директивам ЕС.

Продукт: Пылесос Тип:
 VC2000L

Соответствующие директивы ЕС:
 2006/42/EC, 2014/30/EC, 2011/65/EC

Применяемые armonизированные стандарты:

EN 60335-1:2012+A11:2014
 EN 60335-2-69:2012
 EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011
 EN 55014-2:2015
 EN 61000-3-2:2014
 EN 61000-3-3:2013

EN 50581:2012

Kortenbergh, Belgium 11.02.2020

Hiroshi Tsujimura



Director - Makita Europe N.V.

6.2 Технические характеристики

Makita VC2000L						
		EU	GB		CH	US
Напряжение	V	220-240V	230V	110V	230V	120V
Потребляемая мощность P_{IEC}	W	1000	1000	1000	1000	1000
Частота сети	Hz	50/60	50/60	50/60	50/60	50/60
Предохранитель	A	16	13	16	10	15
Класс Защиты (влага, пыль)		IP24				
Класс Защиты (электрический ток)		II □	II □	II □	II □	II □
Расход воздуха	m ³ /h (l/min) cfm	216 (3600) 127				
Вакуум	hPa mbar	210 210				
Уровень звукового давления измеряемой площади, измеренный на расстоянии 1 м, по EN 60704-1	dB(A) ±2	72				
Шум при работе	dB(A) ±2	64				
Объем емкости	макс.	I (UKgal/USgal)				
	пыль	I (UKgal/USgal)				
	вода	I (UKgal/USgal)				
Funkentstörgrad		55014-1				
класс пыли		L				
Вибрация ISO 5349	m/s ² ±1	<1,5				
Размеры (Длина/Ширина/Высота)	mm	375 / 385 / 505				
Масса	kg	7,5				

Технические характеристики и данные могут изменяться без предварительного уведомления.